

Questions au Feuilleton

les suivantes: a) Oui. b) Non. c) Aucune directive n'a été donnée. d) Non. e) Voir d).

LE PROJET D'AGRANDISSEMENT DU PARC NATIONAL DES ÎLES-DU-SAINT-LAURENT

Question n° 3127—M. Cossitt:

1. Le ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien a-t-il déclaré qu'il consacrerait \$30 millions à la mise en valeur du Parc national des Îles-du-Saint-Laurent et, le cas échéant, cette mise en valeur comprendra-t-elle l'achat de grandes superficies de terrain?

2. Le gouvernement envisage-t-il d'accorder des subventions tenant lieu de taxes, aux diverses municipalités rurales du secteur où ces propriétés seront situées, étant donné l'énorme perte en taxes foncières que subiront les municipalités par suite des achats gouvernementaux?

L'hon. Judd Buchanan (ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien): 1. Oui. On prévoit que l'agrandissement accroîtra considérablement l'étendue du parc qui demeurera néanmoins encore faible par rapport à celle de la plupart des autres parcs nationaux.

2. Des subventions tenant lieu de taxes peuvent être obtenues, selon la Loi sur les subventions aux municipalités, en s'adressant à la Division des subventions aux municipalités, ministère des Finances. 4

* * *

[Français]

QUESTION TRANSFORMÉE EN ORDRE DE DÉPÔT DE DOCUMENTS

M. J.-J. Blais (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Monsieur l'Orateur, si la question n° 1847 pouvait être transformée en ordre de dépôt de documents, ce document serait déposé immédiatement. Je demande également l'assentiment de la Chambre afin de déposer immédiatement les renseignements qui nous ont déjà été communiqués. Les autres renseignements seront déposés dans les deux langues, dès qu'ils me seront transmis.

[Texte]

LES CONTRIBUTIONS DES MINISTÈRES AU FESTIVAL INTERNATIONAL DE LA JEUNESSE FRANCOPHONE

Question n° 1847—M. Schumacher:

1. Combien de ministères ont contribué d'une façon quelconque au Festival international de la jeunesse francophone tenu à Québec, en août 1974?

2. Par ministère, quelle aide a-t-on apportée a) en argent et quelle est la liste détaillée de ces déboursés, b) en services et, dans chaque cas, (i) quelle a été la nature de ces services (ii) quels ont été leurs coûts détaillés?

3. Par ministère, combien d'employés ont apporté une aide quelconque et, dans chaque cas, quels étaient a) leur poste au sein du ministère, b) leur échelle de traitement, c) la nature de leur participation, d) le moment de leur participation?

4. Par ministère et par personne, a-t-on versé, en plus du traitement habituel, une allocation pour régler les frais a) de voyage, b) de logement, c) de repas, d) de déplacement local, e) de séjour et, dans chaque cas, quel en a été le montant?

(Le document est déposé.)

* * *

[Français]

QUESTION MARQUÉE D'UN ASTÉRISQUE

M. J.-J. Blais (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Monsieur l'Orateur, auriez-vous l'obligeance de faire l'appel de la question n° 3135 marquée d'un astérisque?

[M. MacEachen.]

geance de faire l'appel de la question n° 3135 marquée d'un astérisque?

En plus de la longueur et de la nature de la réponse à cette question, je me demande si je pourrais obtenir l'autorisation de la Chambre pour qu'elle soit consignée au Hansard comme ayant été lue.

M. l'Orateur: La Chambre est-elle d'accord?

Des voix: D'accord.

[Note de l'éditeur: La réponse précitée se lit comme il suit:]
[Texte]

*PERSONNEL EMPLOYÉ DANS LE BUREAU PERSONNEL DE M. PIERRE JUNEAU

Question n° 3135—M. Clark (Rocky Mountain):

1. Du 29 août au 14 octobre 1975, quelles personnes ont été employées pour ou par le bureau personnel de M. Pierre Juneau ou y ont été affectées et quelle rémunération a été versée à chacune d'elles?

2. Dans chaque cas, a) en quelles occasions et dans quels buts précis sont-elles allées à Montréal, b) quel a été le montant total des frais (i) de déplacement (ii) de logement (iii) divers?

1. Nom	Échelle de Salaires	Position
McDonald, P.	jusqu'à \$25,000	Chef de Cabinet
Burelle, A.	jusqu'à \$21,000	Adjoint spécial
Strasbourg, S.	jusqu'à \$21,000	Adjoint spécial
Baril, A.	jusqu'à \$21,000	Adjoint spécial
Bujold, R.	jusqu'à \$21,000	Adjoint spécial
Matteau, L.	jusqu'à \$21,000	Adjoint spécial
Tremblay, C.	\$11,340 — \$12,409	CR-6
Calcult, L.	jusqu'à \$14,500	Sec. correspondance
Parent, J.	jusqu'à \$14,500	Sec. à un adjoint
Pilon, M.	jusqu'à \$14,500	Assistante-sec.
Garvin, M.	\$10,532 — \$11,519	St-sec 4
Brisson, G.	\$ 8,324 — \$ 9,097	St-sec 2
Spencer, M.	\$ 8,360 — \$ 9,136	CR-3
Lavictoire, C.	\$4.83/hre	GL MDO-6

2. Nom (a) But

McDonald, P.	Pour assurer le lien entre les bureaux d'Ottawa et de Montréal
Baril, A.	Pour assurer le lien entre les bureaux d'Ottawa et de Montréal
Calcult, L.	Pour assurer le lien entre les bureaux d'Ottawa et de Montréal

(i) Déplacement	(ii) Logement	(iii) Divers
\$348.31	\$ 61.00	\$250.96
74.80	116.23	125.44
15.35	—	—

[Français]

M. l'Orateur: Les autres questions sont-elles réservées?

Des voix: D'accord.